

選錄京報

御史馮應壽片 再 大計之典與 京察並重上屆 京察各部院考核屬員大要皆以趙公之勤惰辦事之有無貽悞爲斷其操守之未能確核者間有敗露亦既與以濫保處分如上年雲南報銷一案戶部員外郎福趾係 京察保列一等人員因案內分用銀四千兩革職發往軍台効力贖罪該原保各堂官皆議以降二級調用不准抵銷處分亦足以示懲儆雲南粮道崔尊彝係 大計保列卓異人員因辦報銷來 京賄託侵用公款二萬三千四百餘兩業已病故仍革職著落該故員家屬完繳該省原保督撫皆議以降二級調用公罪處分蒙 恩准其抵銷臣竊思崔尊彝之罪不減於福趾而議濫保處分部臣與疆臣不同者蓋以科其重罪即可寬其輕罪旣因該督撫任聽屬員挪用公項與以降二級調用不准抵銷處分則於降二級處分准其抵銷原自允協獨公罪名目臣愚以爲有不可輕假者夫公私二字判若天淵宋呂臣大中有言曰公罪不可無私罪不可有若無公罪則自俾太過無任事之意由此言之因公獲罪在人不以爲瑕疵在己不以爲恥辱名殊不污也若以濫保劣員爲公罪而准其抵銷竊恐督撫大吏皆得恃罪名之輕於 大計要典尤將漫不經心又其甚者徇情賄託之弊靡所不至其有關於吏治官方者甚大而貽悞於 國計民生者不可勝言矣現值纂修事例相應請 旨飭下吏部將處分則例之分別公罪私罪者細酌核其有例之尙待引伸者務皆詳晰分注庶被議者皆知儆惕即遵議者亦不得意爲輕重矣臣爲振飭紀綱起見是否有當附片具陳伏乞 聖鑒訓示謹 奏奉 旨已錄

聞新外中

擬杜牧罪言二 一曰財置於漏卮今之理財者輒謂兵燹之後繼以各省偏災議賑議餉既耗國庫而民多流亡田多荒廢元氣又難猝復故司農仰屋而嘆計臣束手無策又謂自海禁大開洋貨洋藥通行中土財源遂致流出外洋公私因以交困不知釐金既抽卡廠櫛比民之運轍載諸維正之供恒不少遜也西人載貨販諸中土仍由中土辦貨運回西國利益畧亦相等洋藥雖爲中國一大漏卮然每歲稅關進款爲數甚鉅國家度支多藉補助固不獨使臣四出邊鄙有警得撥派經費已也然則以釐金洋稅二者計之其所以足財用者豈不更裕於土地租賦所出哉乃國家當隆盛之時亦有軍務亦有荒災然餉以屢餉而不竭賦以恩免而益饒查順治初年旣除明季三餉東南各省尙未入版圖而連年用兵虎旅四出今年下兩浙明年定八閩又明年征楚蜀征兩粵供億詎不浩繁其時歲入賦額千四百八十五萬而諸路共餉歲需千三百餘萬加以官俸各費二百餘萬是出浮於入八十七萬五千有奇朝廷終不肯稍加一賦惟以節儉爲天下先汰冗員裁冗費事事節省俾有贏餘嗣後創平三藩克造丕基康熙六十一年戶部庫存八百餘萬雍正間漸積至六千餘萬自西北兩路用兵動支大半乾隆初部庫不過二千四百餘萬及新疆開闢之後動帑三千餘萬而戶庫反積存七十餘萬四十一年兩金川用兵費帑七千餘萬是年詔稱庫帑仍存六千餘萬四十六年又增至七千八百萬而巡幸江南六次普免天下錢糧四次而庫帑均不少減嘉道之際雖屢有軍務然所用庫帑賴開捐以相抵尙不及新疆金川兩次之數也若云河工蠲賑則乾隆以前皆有之昔胡有餘今胡不足此其故有可概想矣如一關廠自司事以至巡丁無不多方鑽營以冀入廠辦事如一衙署目戚友以至僕隸亦無不多方鑽營以冀入署供役卽輪重賄亦所不計甚至設一局辦一事而謀入局中者亦紛紛趨擾捷足爭先嘗見有一貧徹骨半菽不飽之徒得有引援充入官場或在衙署或在關廠或在各局濫竿備數未幾而服必鮮美矣又未幾而出不徒行矣轉盼之間購僕妾營大廈賜肥腦滿回視前時之面黃肌瘦固判若兩人也夫以在官人役所得薪水諒有定限而此輩何以一旦富厚若是由此言之中國實未嘗貧而卒致患貧者蓋財皆聚於在官之人也朝廷以恤民爲心而不敢橫加征斂草野以愛君爲念而不忍緩於輸將

天津近報 月之十九日上海馬嬌利西字報謂接有在天津探訪人來信據稱李伯相現道有武營大員往各處巡閱海防並察看形勢俾知何處最爲扼要何處可以屯兵須詳爲繪圖貼說庶尅期籌辦免悞軍國大事焉都中人士因連日奉有上諭將軍機大臣及黔滇兩粵疆吏褫革職治有差莫不私相竊議以爲朝廷如此震怒時事或有起色也又聞十六日有御史六人具疏劾李伯相料日間必有上諭宣示矣惟得之傳聞究未悉確否也現時軍機重務俱由醇邸辦理論者因謂中朝此時知勢難挽回已決計與法人開仗矣蓋爲法人所逼實有不得不然者即如伊犁一役朝廷既遣崇宮保往爲議和而俄人包藏禍心致崇宮保被譴俄人卒將伊犁讓還以今例昔其情形亦猶是也茲者法方齟齬而軍機大臣悉受處分則中朝之意有可知矣然昔日俄國之事尤易妥協今則法軍屢勝若非大挫其銳氣必不肯作退一步想也來信又云是處官場傳說法國將軍美律擬統兵北上以覲利便朝中大臣向推李伯相最爲通達時務其不肯發兵南下者蓋明知法人實有難敵也然朝廷意在必戰想伯相亦必具摺請往視師以鞠窮而盡瘁卻敵而報國斷不與言戰諸臣有所齟齬也惟兵費一開必難收拾非獨中國之不利抑亦法人之大不利也此皆西報所言頗有見到之處亟譯錄之俾供衆覽

火山吐燄 日本信息謂西歷三月二十一朝約七點鐘時候亞蘇泊馬火山猝爾震動有聲如霹靂聞於遠處居民不勝驚恐登高眺望未幾見此山中裂一孔烟燄飛出上冲霄漢日亦為掩色附近數里昏然如在黑夜中隨有沙石紛飛由云下墜密如雨點灰燼佈於地上厚約寸餘有好事者尋得其石權之最大者約重十有五兩此次火山發燄幸在日間故不致傷損人命若昏夜時人皆酣睡則不堪設想矣○貿易減色 日本濟濟報云美伊巴思城前時生意甚旺今則頓形冷落市面甚覺蕭條按是城共計有舖宇五千間千間之中約有八九百間是業絛者自一千八百八十一年絲價日跌商人難以獲利因而倒盤指不勝屈前有絲行十五六間今祇得八九間耳而去歲五月間又慘遭火災燒去屋宇不知凡幾因此生意更形冷落云○琉球近報 日本美路西報謂琉球風俗與別國懸殊諸從簡陋而衣則務極鮮美即貧人閒居亦必加意修飾娶婦未生子女婦不就食夫家蓋所食多是芋薯富家宦室日中惟設一飯貧者於四時佳節始食五穀故易於餬口也有病惟服土產之藥若西國藥料皆禁弗用蓋謂耗人精神損人身體也耕種一歲可有三次收成者惟植甘蔗為多各村落必有糖棧有一種樹所產菓實甚豐可以充饑土人恒取歸善為儲藏以備凶荒之用而毒蛇最夥多匿於林木之間長不過五六尺更有等色紅而身甚小者恒於暑天蜿蜒草上土人經過猝不及覺必被咬傷以斃厥命其善捕蛇者則赤手擒之如探囊取物焉

聞 新 城 羊

三月二十五日 督撫憲報 虎門廳文番禺縣侯稟知接印卸署虎門廳岳
番禺縣張俱稟知交印卸高州通判張壽增稟知進局候補縣李長麟稟辭赴惠郡
審案件候補布經歷徐淺稟銷高州屬公幹差揭陽河婆司王毓松稟知奉調驗看稟
見呈履歷試用縣丞李克邁稟知委查湖南引地稟辭試用布經歷程埭先用巡檢陳
樹瀛俱稟知委秋審供事委署惠來柵陶綬銘碧甲棚嚴雋恩俱稟辭赴任候補鹽知
事張士玖稟知接辦總巡省河緝私卸連州夏獻銘稟呈履歷稟知正部無虧印結已
繳藩司委勸辦順德海防捐輸候補同知彭光業稟到由江浦行營回試用通判徐敦
詔稟知委赴潮廳勸捐補用縣文博稟知委往遂溪縣會審要案番禺慕德里司何文
英稟知奉調來省驗看補用典史柴壽仁稟知委辦交代局務本日到局從九品薛炳
垣稟謝委報銷局差○三月二十四日二十五日 督憲武弁轅報 記名提督蔣月

員往各處巡閱海
中人土因連日奉
可也又聞十六日
醇邸辦理論者因
既潰崇宮保往爲
而軍機大臣悉受
一步想也來信又
發兵南下者蓋明
言戰諸臣有所齟
齬錄之俾供衆覽

事茲經查確乃烏有子虛之談也現據二國官員稱說並未接有朝
廷文書及電音等件且澳門官民亦未嘗有是議云○廈門近報
十九日廈門信息云是處土人前聞法國擬遣兵往攻廈門因此甚
形鼓噪近忽傳法人或攻金陵或窺天津並不到廈門於是互相傳
說人心得以少安法國駐廈領事見此情形恐有意外之變具有文
書照會道憲謂廈門無關輕重法人必不進攻請爲出示以安人心
故今者通衢大道皆有告示張貼也惟貿易場中甚爲冷落市面銀
圓十分短絀異常窘乏土人皆無心貿易祇知收討宿帳以期清欠
而已噫法人一啟兵端而通商之利皆有所損法人究何益之有哉

軍裝北上 上海信息云中國官憲現皆陸續運載軍裝
分派各處防守地方月之二
十一日由金陵運有七頓大
砲一尊到上海以便轉付別
處云○遣兵駐防 旅居省
垣西人觀到信息云城中官
憲現陸續遣兵前赴北海蓋
恐法人進攻其地也○福州
郵報 福州遞到郵筒云十

該縣儒學教諭鍾傑元等查覆蔡國康之祖蔡錫元李兆榮合買盧聿捷土名上捕地上
於道光三年因糧務在縣控告有案等情申覆到府又經飭縣確查並於本年正月據蔡
崇查覆各在案迄今日久仍未覆到據呈蔡日先係該職員族內納糧戶杜被蔡國康等
和抄控縣呈詞聲叙蔡瓊瑞等不知何年何月買受盧聿捷上埔等處地畝又不知何時
錢根綵等皆關國課蔡日先戶向來應完銀米若干諒有一定額數若非通同容隱他
等二十餘畝根領仍復毫無知覺甘心爲人代納之理種種支離難以悉數細核情詞苟
氣又難猝復故司農仰屋而嘆計臣束手無策又謂自海禁大開洋貨洋藥通行中土財
王辦貨運回西國利益畧亦相等洋藥雖爲中國一大漏卮然每歲稅關進款爲數甚鉅
土地租賦所出哉乃國家當隆盛之時亦有軍務亦有荒災然餉以屢輸而不竭賦以恩
王地租賦所出哉乃國家當隆盛之時亦有軍務亦有荒災然餉以屢輸而不竭賦以恩
世兩學供億詎不浩繁其時歲入賦額千四百八十五萬而諸路共餉歲需千三百餘萬
督俾有贏餘嗣後創平三藩克造丕基康熙六十一年戶部庫存八百餘萬雍正間漸積
十餘萬四十一年兩金川用兵費帑七千餘萬是年詔稱庫帑仍存六千餘萬四十六年
此尚不及新疆金川兩次之數也若云河工蠲賑則乾隆以前皆有之昔胡有餘今胡不
官以募入署供役即輸重賄亦所不計甚至設一局辦一事而謀入局中者亦紛紛擾擾
又未幾而出不徒行矣轉盼之間購僕妾營大廈腸肥腦滿回視前時之面黃肌瘦固判
於在官之人也朝廷以恤民爲心而不敢橫加征餉草野以愛君爲念而不忍緩於輸將

說傳再辯 本港西字報云昨傳法葡兩國立約合謀同攻省垣一
事茲經查確乃烏有子虛之談也現據二國官員稱說並未接有朝
廷文書及電音等件且澳門官民亦未嘗有是議云○廈門近報
十九日廈門信息云是處土人前聞法國擬遣兵往攻廈門因此甚
形鼓噪近忽傳法人或攻金陵或窺天津並不到廈門於是互相傳
說人心得以少安法國駐廈領事見此情形恐有意外之變具有文
書照會道憲謂廈門無關輕重法人必不進攻請爲出示以安人心
故今者通衢大道皆有告示張貼也惟貿易場中甚爲冷落市面銀
圓十分短絀異常窘乏土人皆無心貿易祇知收討宿帳以期清欠
而已噫法人一啟兵端而通商之利皆有所損法人究何益之有哉

日本美路西報謂琉球風俗與別國懸殊諸從簡陋而
長多是芋薯富家宦室日中惟設一飯貧者於四時佳節
精神損人身體也耕種一歲可有三次收成者惟植甘蔗
以備凶荒之用而毒蛇最夥多匿於林木之間長不過
尺傷以斃厥命其善捕蛇者則赤手擒之如探囊取物焉

○遺兵駐防 旅居省
垣西人觀到信息云城中官
憲現陸續遣兵前赴北海蓋
恐法人進攻其地也○福州
郵報 福州遞到郵筒云十

二晚是處突有狂風陡作海中波浪掀天船艘顛撲不已有貨艇四艘爲風漂至長橋撞於石上立成齏粉片板無存溺斃者聞有七人十三朝傳說有一舢板昨晚泊於稅關埔頭現則不知去向想必爲風所覆也據傳舢板內婦女二人及女三口竊恐同遊龍宮矣○東瀛近報 日本東京濟濟新報云日本自遭疫症以來計一千八百七十七年至一千八百八十三年人民染病者共二十三萬九千九百五十二名中有一十五萬四千七百一十四名以醫藥不效殞命由是六年之中疫症流行而以一千八百七十九年爲最盛自三月起未幾傳染通國而西南方尤甚計是年患疫者有一十六萬二千六百三十七人其中殞命者十萬五千七百八十八人云○東瀛火災 日本東京信息云月之初五晚是處連遭火災三次初在六點鐘時候惟未幾即撲滅及至八點半鐘復報兩處失慎一處燒去屋宇兩椽一處祇焚起火之屋鄰近尚未被池魚之殃抑亦幸已○軍餉日增 日本美濟報云聞日廷擬撥銀一千二百五十萬圓俾充軍務局經費軍務局初設時支銷甚鉅年中約需銀八百萬兩經力求樽節減至六百萬後因實在不敷支用又增至一千零五十萬兩來酌定章程則經費更屬浩繁云

三月十六日奉 旨芬車現在請假所管正紅旗蒙古副都統着札拉豐阿署理欽此 同日奉 旨鑲黃旗滿洲副都統着文秀調補鑲藍旗滿洲副都統着嵩申調補正白旗漢軍副都統着奎潤補授欽此 同日奉 旨正白旗滿洲副都統着耀年調補正藍旗滿洲副都統着貴恒調補正白旗蒙古副都統着特爾慶阿補授欽此同日奉 旨正紅旗漢軍都統着奕綱署理欽此○十七日奉 上諭郡王銜貝勒奕劻着管理總理各國事務衙門事務內閣學士兼禮部侍郎銜周德潤着在總理各國事務衙門行走欽此同日奉 上諭唐炯奏辦銅委員虧短銅斤請有革職訊究等語補用知州林禧經理銅務虧短銅斤一萬四千餘片輒敢藉詞延宕私行回籍並據知府蔡元燮稟討該員有私賣餘銅情事亟應確切訊究運同銜補用知州林禧着暫行革職並着廣東巡撫勒提該員押解雲南歸案究辦以儆官邪該部知道欽此同日奉 旨奕劻着總理行營事務欽此同日奉 旨晉祺楊楚克林沁均着加恩在御前大臣上學習行走欽此 三月二十一日奉 上諭直隸天津道員缺着李邦植補授欽此

電音附錄 二十七日英都倫敦發來電音言英國某官巴露及將軍嘉林現奉英廷之命已由埃及起程旋返英都矣電音又言英人擬會集官紳商議埃及國稅務事宜俾調謀會同著爲成例永昭恪守焉○公使到港 德國駐中公使夏方布蘭於二十六日下午由亞華火船到港以便取道晉京復任焉

具呈南雄屬始興縣 廩生雷會通 生員范家仁 生員傅文駿 生員凌應剛 生員胡祥淦 附貢李文洛 教職黃駒 教職陳萬杰 廩生聶龍芬 生員夏祥鍾 廩生華鏡清 職員曾祖瑚 生員戴昭文 歲貢何貞冀 職員陳中宏 拔貢官志驥 生員陳應時 歲貢華長春 廩生吳銳 職員張德仁 職員黃翹 生員盧均 拔貢張報和 歲貢曾德優 職員陳光本 恩貢鄧世仙 養職李運光 生員陳世香 生員鄧世均 武生黃世清 職員曾履和 生員陳萬鵬 附貢曾汝明 廩生何貞心 武生易樹芳 即中曾鰲 教職劉廷璋 歲貢李泰純 廩生莫廷齡 監生賴美成 歲貢朱長翰 廩生饒學精 廩生王齡 生員溫祝瀾 監生郭景伊 教職劉德香 生員李集鵬 廩生楊廷選 生員魏紹經 監生杜友文 廩生李灼 生員徐淑修 生員歐先民 生員林聯芹 生員謝家樹 暨紳耆商民人等為聯懇鴻 恩俯准摺留以重地方而襄治化事緣始邑山多田少地瘠民貧居北江之上游屬嶺南之要地髮匪之亂自昔頻遭盜賊之風於今未息閭閻凋敝困苦難堪一境莫親安全四民每多况瘁欣逢大憲調署 溫縣主來宰斯邑委任得人身甫下車思追上理痼疾在抱愷惻居心教與養兼施相廉課士慎與勤並至理案躬親折獄必得其情原被無積訟之累催科不忘撫字黎庶免滋擾之憂燭夕察奸分差罔敢欺蔽懷清境潔穢悉屬安馴督勇攻遊匪之巢巨魁斂迹遣委解鄰鄉之門頑石點頭奉 大憲保甲編聯辦理不遺餘力諭小民鄉團習練守望共協同心此誠弭盜之良規抑亦寓兵之善術今既數月為此勤勞比及三年定當報最所以風聲遠播感恩不必受恩教澤覃敷戴德能無頌德又况海防軍務方亟惠州土匪乍平襄治正賴賢官奠安端資良吏乃蒞任未久方嗟來也何運遷調遙聞更曠去之易速紳耆大為惆悵童稚愈切瞻依不期而集共願瞻韓不約而同咸思借冠不揣冒昧上瀆 崇轅伏乞 鴻慈下慰民望俯准暫留此雖權衡操之上台台拘得用而愛戴出於下悃留藉有恩俾紳民等遐邇 蒙麻公侯世祝聯懇上赴 謹此

啟者本行有火船壹隻名邊拿地準四月初壹日開行前往日本橫濱神戶如貴客欲付貨搭船者請至本行面議 二月廿五日 叻行公司謹啟

啟者本行有火船壹隻名雷波准本月廿九日下午四點開行前往上海半貴客欲附貨搭船者請至本行面議 二月廿七日 卑臣洋行謹啟

貴重地段出投
啟者拍賣人機地士承業主命於西歷四月二十五號禮拜五即唐本年四月初一日下午三點鐘在所投之地處將以下列明之貴重地段公衆出投第一段在田士廳註冊地段第五百九十六號東及西皆有一百尺南及北皆有八十尺並建有屋宇十間即在太平山街市街門牌四十二號至五十號及央樂里四號至八號此地乃由皇家批出九百九十九年每年地稅銀二十六員四毫第二段在田士廳註冊地段第五百九十七號東及西皆有一百尺南及北皆有八十尺並建有屋宇十一間即在街市街門牌第五十二號至六十號及央樂里第一號二號三號及差館上街八號十號十二號此地乃由皇家批出九百九十九年每年地稅銀二十六員四毫 諸君如再欲其詳細及拍賣章程請問狀師堪士及拍賣人機地士便知 甲申年三月廿二日啟

東藩行
啟者茲聞街外訛傳謂本銀行銀紙不能通用殊屬謬妄并播傳本銀行揭銀與法人等語究竟實無其事各行店切勿被此說言愚惑倘有本銀行銀紙隨時可到本銀行照換兌回銀兩決不有誤如有誣捏虛傳定必稟官按律懲辦特此佈聞
香港東藩匯理銀行謹啟
又名東方而西字即名呵哩度路寶開創以來未有改換也

告白
啟者檀香山黃亮公司前委小店代為料理回港滙單及各梓友滙札等茲小店公務近多不能代理舊歲小店經有連函辭告黃亮公司着他另托別人代理矣今特佈告各梓友週知各宜從善并黃亮公司以前如有滙入各梓友滙款未清者乃歸黃亮公司是問概與小店無涉特此聲明以免後論此佈 光緒拾年 三月廿一日 香港廣永生謹啟

火船往安南
啟者本行有火船壹隻名都北改期本月十八日落貨至廿九日下午開行前往安南西貢如 貴客欲附貨搭船者請至本行面議 三月 十壹日 上環同記公司啟

火船往汕頭
啟者本行有火船壹隻名德忌厘士準於本月廿九日早十點開行前往汕頭廈門福州如 貴客欲附貨搭船者請至本行面議 光緒十年 三月 廿七日 德忌厘士謹啟

往新架坡
啟者本行有火船壹隻名卑厘碌漢漢定廿九日正午開行前往星架坡庇能倫頓蘇士如 貴客欲附貨搭船者請至本行面議 光緒十年 三月 廿七日 太古洋行謹啟

能底
光緒十年 三月 廿七日 太古洋行謹啟

啟者於英本年三月三十一號即華三月初五日士的芬士狀師與堪士狀師合作同做狀師生意之期已滿嗣後生意各歸自理今士的芬士狀師寫字樓已遷往中環皇后大道太鐘樓對面門牌第十八號特此週知 謹此

英一千八百八十四年 四月一號

士的芬士狀師謹啟

分股及搬遷廣告

啟者士的芬士及堪士狀師原日乃二人合股同做至英本年三月底止數目分清今堪士狀師自四月一號自操其業將寫字樓遷往大藥房左隣即舊日利昇首飾店二層樓貴客光顧請移玉步是荷 英一千八百八十四年 四月一號

堪士狀師謹啟

廣告

啟者近閱二月廿七日循環日報中外新報及華字日報新聞紙內有炳記退股告白云有股份做於澳門三才公司并有份現屆熟鴉片煙牌照物業等自願退出讓理公司內各件頂受之語披覽之下甚為詫異切思本公司自開辦以來向未有炳記字號合股同做特此聲明以免後論

光緒十年 三月 十二日 三才公司總司理人陳六謹啟

廣告

啟者周靚頌明合夥全於香港上環水坑口三百六十八號門牌開創泰昌顏家錫店生理今因缺本情願將全盤生理字號頂承與黃紹誠開張經於四月初一日交盤倘四月初一日以前泰昌錫店有欠各號揭項借項貨項一概數目係周靚頌明之事與頂承之人黃紹誠無干涉先此聲明

光緒十年 三月 二十八日

周靚頌明全告白 謹啟

廣告

啟者黃紹誠頂承香港上環水坑口門牌三百六十八號泰昌顏家錫店全盤生理經於四月初一日交盤倘卜吉開張倘四月初一日以前泰昌錫店有欠各號揭項借項貨項一概數目係周靚頌明之事與黃紹誠無干涉先此聲明

光緒十年 三月 二十八日

泰昌號黃紹誠告白 謹啟

往長崎神戶橫濱

啟者本公司有火船壹隻名金文也都孖路準期于四月初壹日下午四點開行前往長崎神戶包駁橫濱準如 貴客欲付貨搭船者請至本公司面議 謹啟

三月 廿二日

三菱火輪船公司啟

往汕頭廈門臺灣

啟者本行有火船壹隻名多厘士準於四月初三日早九點開行前往汕頭廈門臺灣府準如 貴客欲附貨搭船者請至本行面議申年 謹啟

三月 廿八日

德忌厘士謹啟

英國 戒煙精粉功用說 戒煙精粉者乃本局獨得秘法 不惜工本務期剋制洋煙之癮無碍吸煙之人令其 自然戒斷永無後患與別家所售戒煙諸藥迥不相 同歷蒙 中國列位大學士督憲撫憲各大人獎譽 幸已京省馳名矣惟近日妒忌爲佈散謠言似謂服 此戒煙雖斷癮而難保無虞等語則太負本局立心 與 中國除害之意況且服此不獨斷癮兼可令人 健飯身體日壯請看以下春君緝熙辨惑論與抄繹 中外西報自當了然幸勿爲浮言所阻致誤有志戒 煙者之大機會也於本局實爲厚望焉 每包銀七毫

容緝熙辨惑陳情論 蓋聞訛言之起以惑而生謠誣之興非詳莫辨僕身受屈君之德耳聞屈君之謔 德固不敢忘諒尤不敢諱也憶僕以煙癮痼癖失足英年日月遷流羈身廿載自戊寅歲春夏之間忽悟 迷機苦脫籠而無術思登彼岸縱呼楫以何能不意買棹驚江旋識屈君之面竟爾將航渡世務期伸已 之忱遂惠我以靈丹起沉痾於反掌固已恩慙額頌藉日報以揚名澤本肌膚異風聞而紀實矣乃者人 言伐異衆論黨同謂丹竈功高縱挽沉淪於一旦恐黃泉路近空悲拜賜於三年僕爾時聞語心驚撫躬 色變既將疑而將信詎不懼而不憂無何三易炎涼駒光屢過而幾經霜暑馬齒仍增轉覺體健身強不 必向青囊而藥乞神清氣朗無虞當白晝而魔纏東坡老今又重來諸葛君依然不死在人則幾疑再世 在僕則實戴二天則所謂舊藥復萌移花易萎固水未落而石已出瓦遠解而冰旋消者也僕有意共渡 迷津不惜殷勤剖白願同人早離苦海無妨亟切垂青將救難除災覺濟世尙多寶筏俾醉生夢死知隨 時可放屠刀則僕今日之言固以誌一己之歡亦以造斯大之福豈特爲屈君解嘲破曉而已哉 丁未

抄譯中外西報 選錄辛巳七月廿日中外新報有苦海慈航一段係由西 字新報繹出據利英國駐川領事巴公名嘉者由四川重慶郡寄信來云 旨及鴉片久爲中國患他常疑無藥物可戒不料於公餘遊歷至郡境左 近之志和營見有操舟人久染烟癖欲戒無由屢服中國戒烟丸散雖覺 小效而引終難斷且因戒烟之故致染沉痾幾罹不起無何而本局戒烟 精粉至川該舟人聞此洋藥善能戒烟得未曾有又以其名與白礪紛及 各欸藥粉不同其功用自異遂購而服之不旬日老癮戒斷巴公目擊其 事不禁深心歎服本局精粉爲獨出神奇故郵寄此信託新報館錄入特 爲華民之染烟患者告云審是則精粉戒烟奇效不獨中國官商見實今 又爲外國遠宦所嘉可知道無僞藥凡有志戒烟者請勿懷疑觀望可也 氏啟

屈臣氏大藥房

本局自道光廿年在港開張發售膏丹丸散藥料遠近馳名因有假冒招神故特稟准用龍牌為記庶免混冒客購祈細認每藥有貼印紅黃黑三色龍牌件塔牌方是真貨至告白尾所印之樣未設顏色不過當模呈覽矣
原創一在香港中環泉源街對門 一在英京反出治大街
後一在粵城外沙基大街 一在天津英大馬路
續一在粵城內惠愛七約 一在福州南台廣東會館隔鄰
分一在佛山北勝街 一在漢口洋街一碼頭後便
枝一在小呂宋橋頭 一在澳門大街
一在天津紫竹林 一在廈門島美街
一在汕頭永和街 一在京都正陽門外大柵欄門橫胡同
屈臣氏謹啟

東廣利號
啟者本號東主得授異法擅製單眼補牙價銀相宜兼醫眼科精微妙手馳名中外能令見者對面難分其真偽亦無阻礙無礙妥便自然可謂不失面目觀瞻者也本號開創多年揀選上料精造象牙牙床牙煙草人物色牙牙刷各款器具發售客巧手兼鑲銀鍍銀頭尾主固不誤舖在香港舊西街口門牌廿五號貴客賜顧請移玉步是禱 鑲銀價銀計開超等工料銀四十員上等工料銀二十員 中等十員 大等三員
光緒十年 正月初八日 東廣利號啟

恒裕號
敬啟者本號向在省城河南白鶴洲開張選裝恒美花香嫩蕊古勞包種茶長春上上小種茶長春上上玫瑰小種茶發售叨蒙 諸尊惠顧遂得中外馳名深感隆情莫可言喻而本號向無分枝別處但近有無恥之徒假冒本號招牌款式將大貨影射魚目混珠喪良射利欺騙諸商此等奸徒不知凡幾幾今年特着伴在港陞招牌寓西營盤門牌一百零一號廣吉祥號內接辦如 貴客惠顧定貨者請携單到廣吉祥號內交合伴手收可無致誤也至此及奸商之姓名無不有本號指名揭其醜態姑念港之號常有交易其奸商且有桑梓之情故未忍計其短處稍有血性者此後須各守藩籬自安本份倘仍前定將奸商之姓名字號附新聞紙刊列派並另刻附各埠決不再復勿謂言之不先也
光緒十年 甲申 三月初一日 廣東省河南白鶴洲恒裕號評香氏主人謹啟

萬安保險公司

啟者本公司經設立行街收銀部凡賜顧行號所有保費若非交到本公司給部者則請將所交銀數若干自行書明收銀部內以昭實據而便查對此係為數目清晰起見希鑒諒此佈
光緒九年九月廿三日 總理人謹啟

功德無量
且夫字之為用大矣哉而字之當敬惜也宜矣所以拾字之會與焚字之爐設然知敬字在中國特未知惜字在異邦耳僕生不辰少年出外遍遊各埠見夫往來貨物無論箱裏裝裝既以西字為憑憑何復以唐字再塗也而異邦人嗜慾不同性情各異即彼國字亦視諸糞土況中國之字乎輒物等箱字盈盈而供其踐踏裹包草席字疊疊而置諸汚泥囊嚙不之招則則中恒多圖記甚至告恭恭作試其之用目擊者能無傷心由此類推他邦之輕視文字者諒如是矣然此皆中國人未熟思而自誤也配貨往外埠但照西字囑咐縱有高低當以西字數目大第分之但仿夢差亂則以款式別之自無魚目之混即西人運載之船上貨物均以西字為憑然則無錯斯彼不以唐字而安可區區而反自賤耶奉勸 富商大賈各其勉旃無貽輕蔑之愆則字字寶之如珠定獲千祥雲集字字愛之如玉自當百福聯臻僕也管窺用陳敬字之說聊補惜字之文樂善 諸公慎勿以斯言為同漢 光緒九年七月廿四日 弟陳愛仁拜言

吉號
啟者香港第四約文咸街第十五號謙吉足頭舖東主章玉等與楊瓊石合股同開張謙吉足頭生意自同治十年正月做到光緒九年結月止所有數目當場核算清楚並無欠外各號銀兩等件今我等商議收庄將全盤原股本銀兩溢息一統均分收足清楚首尾日後營謀生意不得再用謙吉字號前所立謙吉之合同視為故紙所有客商欠到謙吉賬項等件交原日舖位善生洋貨店楊瓊石代收如有混用謙吉招牌圖章及楊洋南日後經手買賣貨物一概與章玉等並無涉特此佈聞 光緒拾年二月 日 謙吉足頭舖東主章玉等並楊瓊石謹啟

告白
特啟者本年二月念七日炳記號之告白所云有股份同造和記公司熟稔片生此告白未和知何人經手所告惟我知和記公司內炳記并未有股份同造生意特此聲明以免後論
光緒十年 三月初六日 香港和記公司告白

港文來沙

啟者港文來沙呢喃沙爐天洋面保險公司價甚相宜花紅更多並能北打蘭士亞蘭之火燭宴梳規矩妥善信價極快如 貴客賜顧請祈 光臨或送至上環恒信益內譚玉泉收作爲實據無誤此佈 羊
光緒八年 九月初三日 代理人譚玉泉謹啟

咸北保
啟者咸北保公司在咸北開創自一千八百七十七年專保貨物屋宇行店棧房等無火燭之虞倘有失慎照常規矩快捷賠償本公司自英一千八百八十三年十月起特托布士地公司辦理妥梳事務價甚相宜如 貴商惠顧請移玉到承辦人寫字樓與賬房面議此佈 光緒九年 九月 吉日 承辦人布士地公司謹啟

參茸燕鮑
啟者余幼習中醫文字通商中外至今二十餘年矣前著余經上癮癮數年屢戒不效今蒙產洋烟地印度國白頭人醫師甲都魯先生考究秘傳他國戒烟藥數味和中國馳名參茸燕鮑上藥共煉製成一戒而斷此癮既的味美不苦不辛併無入烟尿等弊服此無憂癮患癮癮立除照吸烟時服凡遇出外煙癮起即食便見功此誠乃戒烟之第一法也 無憂癮每個九厘算每包八個價銀一毫英字封口另有銷上消癮癮凡未戒癮者當吸完煙時食一二個能盡除煙癮癮毒自後包無成癮之累也 每個價銀四厘算每盒廿六個價銀二毫並能治咳嗽哮喘 一在香港上環公興磁器店寄賣 一在粵東省城大新街昌記藥店 一在佛山快子正街誠福號藥店 一在汕頭昇平街益昌藥店 一在星架坡馬車街豐利行寄賣 若有斷癮害人之藥 求天厭之 香港發興街口黃天寶堂謹識

安平保燭
啟者煙司亞迪公司曉碧公司聯亞宴梳公司每公司各備資本二百萬圓專保火燭宴梳倘 貴商偶遺失慎亦不至血本無歸實於生意場中大有裨益舉辦以來歷數十年之久茲茲妥善本公司代辦十餘年賠償與捷中外皆知所有房屋行店貨倉貨物等均可保平安價甚相宜 貴商賜顧請至本行面酌是荷 安平保險代理人些刺士公司謹啟

屈臣氏大藥房

探選妙藥精製各項膏丹丸散藥油藥水藥餅藥膏冰香油香水馳名戒洋烟精粉另有影書藥水製藥器風奇巧玩器什物發售

洋脂粉 此粉揀選頂上飛淨官粉和以洋脂脂質地幼滑顏色嬌媚與內地市肆所售者迥別開闢用之助粧最妙宜以清水開調傳面立見豐麗非常可奪桃腮杏臉矣 每包價銀七分二厘

雙料薄荷餅 此餅專治喉痛口爛藥餅能溫中順氣化痰止咳消滯祛風無事服之亦能潤肺開胸健脾醒胃無論男女婦老幼均可常服大有調和臟腑之功可以充點心可以作藥餌真食品中之良藥也 每包價銀一錢零八分

治喉痛口爛藥餅 此餅專治喉痛口爛藥餅能溫中順氣化痰止咳消滯祛風無事服之亦能潤肺開胸健脾醒胃無論男女婦老幼均可常服大有調和臟腑之功可以充點心可以作藥餌真食品中之良藥也 每包價銀一錢零八分

治喉痛口爛藥餅 此餅專治喉痛口爛藥餅能溫中順氣化痰止咳消滯祛風無事服之亦能潤肺開胸健脾醒胃無論男女婦老幼均可常服大有調和臟腑之功可以充點心可以作藥餌真食品中之良藥也 每包價銀一錢零八分

屈臣氏大藥房

極品八角油 此油善能辟寒暖胃消滯進食暑月以之入於食品之內最辟蠅蛆毒蟲冬月亦可祛去冰寒之氣令食品不至凝滯隔宿不變味能耐久不必用多即一二滴亦甚馨香洵佳品也 每樽價銀七分二厘

極品檀香油 此油色香味三絕歷久不變不散非市上所有者能及其萬一也以此之薰染衣巾旬日芬芳撲鼻請試辨之始信其極品矣 每樽價銀大一錢八分小七分二厘

開胃消食百補藥酒 此藥酒不惜工本專採上品地道藥料加以法製釀成服之立能開胃進食消積滯兼養調和營衛滋補精神養顏益壽無論老少男婦俱合服食臨飲時先將滾水與微煖飲之 每樽價銀大一兩零八分小一錢八分

塗面花露水 此水極其香滑與市上所賣者大不相同開闢用之塗面而無痕跡其馨香撲鼻越宿不散用之既久自然皮膚幼嫩容色光昌真水粉中之第一佳品也 每盒價銀七分二厘

傷風鼻烟 此鼻烟乃用西洋古法精製而成與市上所售者迥別善能辟除風寒邪暑及一切風痺氣喘專治傷風頭痛頭暈鼻塞等症宜將些少噴於鼻竅自然通爽平時用之亦能驅風辟瘴預防四時不正之染誠防身之要物也 每盒價銀大一錢八分小三分六厘